

أوجمنتين 875 ملغ أقراص

أقراص مطلية

يحتوي كل قرص على:

875 ملغ أموكسيسيلين (على شكل تريهيدرات)

amoxicillin (as trihydrate)

125 ملغ حمض كلافلونيك (على شكل ملح البوتاسيوم)

clavulanic acid (as potassium salt)

لقائمة المواد غير الفعالة ومولدات الحساسية في المستحضر، أنظر الفقرة 2 - "معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء" والفقرة 6 - "معلومات إضافية".

اقرأ النشرة بتمعن حتى نهايتها قبل إستعمالك للدواء. تحتوي هذه النشرة على معلومات موجزة عن الدواء. إذا توفرت لديك أسئلة إضافية، راجع الطبيب أو الصيدلي.

وُصف هذا الدواء من أجلك. لا تعطيه للآخرين. فهو قد يضرهم حتى ولو بدا لك أن حالتهم الطبية مشابهة لحالتك.

1. لأي غرض مخصص الدواء؟

يستعمل أوجمنتين لدى الكبار والأطفال لعلاج التلوثات التالية:

- تلوثات في الأذن الوسطى والجيوب الأنفية
- تلوثات في الطرق التنفسية
- تلوثات في المسالك البولية
- تلوثات في الجلد وفي الأنسجة الرخوة بما في ذلك التلوثات في الأسنان
- تلوثات في العظام والمفاصل.

أوجمنتين عبارة عن مضاد حيوي الذي يعمل بواسطة إبادة الجراثيم المسببة للتلوثات. فهو يحتوي على دوائين إثنين مختلفين يسميان أموكسيسيلين وحمض كلافلونيك. ينتمي أموكسيسيلين لفصيلة الأدوية المسماة "بينيسيلينات" التي يمكن أن يتوقف عملها أحياناً (تصبح غير فعالة). إن المركب الفعال الآخر (حمض كلافلونيك) يمنع حدوث هذا الأمر.

الفصيلة العلاجية:

أموكسيسيلين: مضاد حيوي من فصيلة البنيسيلينات.

حمض كلافلونيك: مثبطات الإنزيم بيتا - لاكتاماز.

2. قبل إستعمال الدواء

لا يجوز إستعمال الدواء إذا:

- كنت حساساً (أليرجي) لـ أموكسيسيلين، لحمض كلافلونيك، لبينيسيلين أو لكل واحد من المركبات الإضافية التي يحتويها الدواء (مفصل في الفقرة 6).
 - حدث لديك ذات مرة رد فعل تحسسي خطير لأي مضاد حيوي آخر. ذلك قد يشمل طفح في الجلد أو إنتفاخ الوجه أو الحنجرة.
 - حدثت لديك ذات مرة مشاكل في الكبد أو يرقان (إصفرار الجلد) عند تناولك لمضاد حيوي.
- ← لا تتناول أوجمنتين إذا إنطبق عليك واحد مما ذكر. إذا لم تكن واثقاً، تحدث مع الطبيب أو الصيدلي قبل تناول أوجمنتين.

تحذيرات خاصة تتعلق بإستعمال الدواء

قبل العلاج بأوجمنتين، أخبر الطبيب إذا:

- وُجد لديك مرض القيلة
- كنت تتلقى علاجاً جراًء مشاكل في الكبد أو الكلية
- كنت لا تتبول بشكل سليم.

إذا لم تكن واثقاً فيما إذا كان ينطبق عليك واحد مما ذكر، تحدث مع الطبيب أو الصيدلي قبل تناول أوجمنتين. في حالات معينة، من الجائز أن يفحص الطبيب نوع الجرثومة المسببة للتلوث لديك. وفقاً للنتائج، من الجائز أن يُعطى لك أوجمنتين من عيار آخر أو دواء آخر.

حالات يتوجب عليك الإنتباه إليها

قد يؤدي أوجمنتين إلى تفاقم حالات معينة موجودة، أو يؤدي إلى أعراض جانبية خطيرة. تشمل هذه ردود فعل تحسسية، إختلاجات (تشنجات) وإلتهاب الأمعاء الغليظة. عليك الإنتباه لأعراض معينة خلال فترة تناولك لـ أوجمنتين، لتقابل خطورة حدوث أية مشاكل. أنظر 'حالات يتوجب عليك الإنتباه إليها' في الفقرة 4.

فحوص الدم والبول

أعلم الطبيب بأنك تتناول أوجمنتين، وذلك إذا كنت تجتاز فحوص الدم (مثل فحوص تقييم حالة خلايا الدم الحمراء أو فحوص لوطناف الكبد) أو فحوص البول (لفحص نسب الجلوكوز). وذلك لأن أوجمنتين يمكن أن يؤثر على نتائج فحوصات من هذا النوع.

التداخلات/التفاعلات بين الأدوية

إذا كنت تتناول أو إذا تناولت مؤخراً أدوية أخرى، بما في ذلك أدوية بدون وصفة طبية وإضافات غذائية، إحك للطبيب أو للصيدلي عن ذلك.

- إذا كنت تتناول ألپورينول (يستعمل لعلاج النقرس) مع أوجمنتين، فهناك احتمال أكبر بأن تعاني من رد فعل تحسسي جلدي.
- إذا كنت تتناول پروبينيسيد (يستعمل لعلاج النقرس)، فمن الجائز أن يقرر الطبيب ملائمة الجرعة الدوائية من أوجمنتين.
- إذا تم تناول أدوية تثبط تخثر الدم (مثل ارفارين أو أسينوكومارول) مع أوجمنتين، فمن الجائز أن يتطلب الأمر إجراء فحوص دم إضافية.
- يمكن أن يؤثر أوجمنتين على طريقة عمل ميتوتريكسات (دواء يستعمل لعلاج السرطان أو الأمراض الروماتيزمية).
- قد يؤثر أوجمنتين على طريقة عمل ميكوفينولات موفينيل (دواء يستعمل لمنع رفض الأعضاء المزروعة).

الحمل والإرضاع

إذا كنت حاملاً أو مرضعة، تعتقدين بأنه من الجائز أنك حامل أو إذا كنت تخططين للحمل، استشيري الطبيب قبل استعمال هذا الدواء.

السياقة وإستعمال الماكينات

يمكن أن يسبب أوجمنتين أعراضاً جانبية حيث أن هذه الأعراض قد تجعلك غير قادر على السياقة. لا تقُد أو تشغل الماكينات إلا إذا كنت تشعر بشكل جيد.

معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء

يحتوي أوجمنتين 875 ملغ أقراص على الصوديوم

يحتوي هذا الدواء على أقل من 1 ميليمول (23 ملغ) صوديوم في القرص وبالتالي يعتبر خالٍ من الصوديوم.

3. كيفية إستعمال الدواء؟

يجب إستعمال المستحضر بحسب تعليمات الطبيب دائماً. عليك الإستيضاح من الطبيب أو من الصيدلي إذا لم تكن واثقاً بشأن الجرعة الدوائية وطريقة العلاج بالمستحضر.

الجرعة الدوائية وطريقة العلاج يحددان من قِبل الطبيب فقط.

الكبار والأطفال الذين يزنون 40 كلغ وأكثر

- الجرعة الدوائية الإعتيادية هي عادة: قرص 1 مرتين في اليوم
- جرعة دوائية أكبر: قرص 1 ثلاث مرات في اليوم

الأطفال الذين يزنون أقل من 40 كلغ

يوصى بعلاج الأطفال بعمر 6 سنوات وما دون ذلك بواسطة معلق أوجمنتين عن طريق الفم. يجب إستشارة الطبيب في حال إعطاء أقراص لأطفال يزنون أقل من 40 كلغ. إن الأقراص غير ملائمة لأطفال الذين يزنون أقل من 25

كلغ.

لا تتوفر معطيات سريرية بخصوص متعاليين دون عمر شهرين.

متعاليون لديهم مشاكل في الكلى والكبد

- إذا وُجدت لديك مشاكل في الكلى فمن الجائز أن يتم تغيير الجرعة الدوائية. من الجائز أن يختار الطبيب عيار آخر أو دواء آخر.
- إذا وُجدت لديك مشاكل في الكبد فمن الجائز أن تحتاج إلى إجراء فحوص دم بتواتر أكبر وذلك لفحص وظائف كبدك.

لا يجوز تجاوز الجرعة الدوائية الموصى بها.

كيفية تناول أوجمنتين

- يجب تناول مع وجبة الطعام.
- يجب بلع الأقراص بشكلها الكامل مع كأس من الماء.
- بالإمكان شطر الأقراص على طول الخط المعلم من أجل تسهيل البلع. يجب تناول قسمة القرص في نفس الوقت. لا تتوفر معلومات بشأن السحق والمضغ.
- يجب توزيع الجرعات الدوائية بشكل متساوٍ خلال اليوم، بفواصل زمني قدره 4 ساعات على الأقل. لا تتناول جرعتي دواء خلال ساعة واحدة.
- لا يجوز تناول أوجمنتين لمدة تزيد عن أسبوعين. عليك العودة لمراجعة الطبيب، إذا ما زلت تشعر بسوء.

إذا تناولت بالخطأ جرعة دوائية أكبر

إذا تناولت بالخطأ أكثر مما ينبغي من أوجمنتين، فإن العلامات قد تشمل إنزعاج في البطن (غثيان، تقيؤ أو إسهال) أو إختلاجات. توجه إلى الطبيب بأسرع ما يمكن. وخذ معك علبة الدواء لترتيبها للطبيب. إذا بلع طفل بالخطأ من الدواء، توجه فوراً إلى الطبيب أو إلى غرفة الطوارئ في المستشفى وأحضر علبة الدواء معك.

إذا نسيت تناول الدواء

- إذا نسيت تناول جرعة دوائية، فتناولها لحظة تذكرك بذلك.
- لا تتناول الجرعة الدوائية التالية أبكر مما ينبغي، بل إنتظر 4 ساعات تقريباً قبل تناول الجرعة الدوائية التالية. لا يجوز تناول جرعة دوائية مضاعفة للتعويض عن الجرعة الدوائية المنسية. يجب المواظبة على العلاج حسب توصية الطبيب.

إذا توقفت عن تناول الدواء

حتى ولو شعرت بشكل أفضل، عليك مواصلة تناول أوجمنتين إلى إنتهاء العلاج. كل جرعة دوائية من الجرعات الدوائية هي مهمة من أجلك للمساعدة على محاربة التلوث. إذا بقيت بعض الجراثيم على قيد الحياة، فبإمكانها التسبب في عودة التلوث.

لا يجوز تناول أدوية في العتمة! يجب تشخيص طابع الدواء والتأكد من الجرعة الدوائية في كل مرة تتناول فيها دواء. ضع النظارات الطبية إذا لزم الأمر ذلك. إذا توفرت لديك أسئلة إضافية حول إستعمال الدواء، إستشر الطبيب أو الصيدلي.

4. الأعراض الجانبية

كما بكل دواء، إن إستعمال أوجمنتين قد يسبب أعراضاً جانبية لدى بعض المستعملين. لا تندش من قائمة الأعراض الجانبية. من الجائز ألا تعاني أياً منها. الأعراض الجانبية المذكورة لاحقاً من شأنها أن تحدث عند إستعمال هذا الدواء.

حالات يتوجب عليك الإنتباه إليها:

ردود فعل تحسسية:

- طفح جلدي
- إلتهاب الأوعية الدموية (vasculitis) الذي من شأنه أن يبدو كبقع حمراء أو بنفسجية بارزة على الجلد، لكنه قد يؤثر على مناطق أخرى من الجسم

- سخونة، ألم في المفاصل، إنتفاخ الغدد في الرقبة، الإبط أو في منفرج الرجلين
- إنتفاخ، أحياناً في الوجه أو الحنجرة (وذمة وعائية)، الذي يؤدي لصعوبات في التنفس
- إنهيار
- آلام في الصدر مرتبطة برد فعل تحسسي من شأنها أن تكون أعراضاً لإحتشاء عضلة القلب الذي يتم تنشيطه جراء الحساسية (متلازمة كونس - *Kounis syndrome*).
- ← توجه إلى الطبيب فوراً إذا كنت تقاسي من إحدى تلك الأعراض. توقف عن تناول أوجمنتين.

إلتهاب الأمعاء الغليظة

يؤدي إلتهاب الأمعاء الغليظة إلى إسهال مائي الذي يترافق عادة بدم ومخاط، وإلى ألم في البطن و/أو سخونة.

متلازمة الإلتهاب المعوي القولوني (إلتهاب في الأمعاء) الناجمة عن الأدوية (DIES)
 بُلغ عن DIES خاصة لدى أطفال تلقوا أموكسيسيلين/حمض كلافلوراتيك. يعتبر ذلك نوع معين لرد فعل تحسسي والذي يترافق بعرض رئيسي من التقيؤات المتكررة (4-1 ساعات بعد إعطاء الدواء). أعراض إضافية يمكن أن تشمل ألم في البطن، إرهاق (ميل للنوم)، إسهال وإنخفاض ضغط الدم.

إلتهاب حاد في البنكرياس (acute pancreatitis)

إذا وُجدت لديك آلام شديدة ومستمرة في منطقة البطن فإن ذلك قد يكون علامة لإلتهاب حاد في البنكرياس.
 ← توجه إلى الطبيب بأسرع ما يمكن لتلقي إستشارة وذلك إذا كنت تقاسي من تلك الأعراض.

أعراض جانبية وفق شيوعتها:

أعراض جانبية شائعة جداً

قد تظهر هذه لدى أكثر من 1 من كل 10 أشخاص:
 • إسهال (لدى الكبار).

أعراض جانبية شائعة

قد تظهر هذه لدى حتى 1 من كل 10 أشخاص:

- فطر (المبيضات - تلوث فطري في المهبل، الفم أو ثنايا الجلد)
- غثيان، خاصة عند تناول جرعة دوائية مرتفعة
- ← إذا ظهر غثيان، تناول أوجمنتين مع وجبة الطعام.
- تقيؤ
- إسهال (لدى الأطفال).

أعراض جانبية غير شائعة

قد تظهر هذه لدى حتى 1 من كل 100 شخص:

- طفح جلدي، حكة
- طفح بارز وحاك (شرى)
- مشاكل هضمية
- دوام
- صداع.

أعراض جانبية غير شائعة التي من شأنها أن تظهر في فحوص الدم لديك:
 • ارتفاع في إنزيمات الكبد.

أعراض جانبية نادرة

قد تظهر هذه لدى حتى 1 من كل 1,000 شخص:

- طفح جلدي، الذي من شأنه أن يشمل حويصلات (التي تبدو مثل بقع داكنة في المركز محاطة بمنطقة شاحبة، مع حلقة داكنة حول الأطراف - حمامى متعددة الأشكال *erythema multiforme*).
- ← إذا لاحظت إحدى تلك الأعراض توجه إلى الطبيب بشكل عاجل.
- أعراض جانبية نادرة من شأنها أن تظهر في فحوص الدم لديك:
- قلة عدد الخلايا التي تشارك في تخثر الدم

- قلة عدد خلايا الدم البيضاء.

أعراض جانبية شيوها غير معروف (لا يمكن معرفة الشيوها من المعطيات المتوفرة)

- ردود فعل تحسسية (أنظر أعلاه)
- التهاب الأمعاء الغليظة (أنظر أعلاه)
- متلازمة الإلتهاب المعوي القولوني (إلتهاب في الأمعاء) الناجمة عن الأدوية (DIES) (أنظر أعلاه)
- إلهاب حاد في البنكرياس (acute pancreatitis) (أنظر أعلاه)
- إلهاب الغشاء المحيط بالدماغ والحبل الشوكي (إلهاب السحايا العقيم)
- **ردود فعل جلدية خطيرة:**
 - طفح منتشر مع حويصلات وتقرش للجلد، خاصة حول الفم، الأنف، العينين والأعضاء التناسلية (متلازمة ستيفنس - جونسون)، وعرض أكثر خطورة، الذي يؤدي إلى تقرش واسع للجلد (أكثر من 30% من مساحة سطح الجسم - إنحلال البشرة الناخر السمي)
 - طفح جلدي أحمر منتشر يترافق بحويصلات صغيرة حاوية على قيح (*bullous exfoliative dermatitis*)
 - طفح أحمر حشفي يترافق بنتوءات تحت الجلد وحويصلات (*exanthematous pustulosis*)
 - أعراض شبيهة بالإنفلونزا تترافق بطفح، سخونة، إنتفاخ في الغدد، ونتائج شاذة في فحوص الدم (بما في ذلك إرتفاع كمية خلايا الدم البيضاء [eosinophilia] وإنزيمات الكبد) (رد فعل للدواء يشمل كثرة الحمضات وأعراض جهازية [DRESS])
 - طفح جلدي أحمر عادة ما يظهر في كلا جانبي المؤخرة، أعلى الفخذين من الداخل، تحت الإبطين، العنق (الطفح الجلدي المتناظر المرتبط بالأدوية [SDRIFE]).

← **توجه إلى الطبيب فوراً إذا كنت تقاسي من إحدى تلك الأعراض.**

- إلهاب الكبد (*hepatitis*)
- يرقان، الذي ينجم عن إرتفاع في البيليروبين في الدم (مادة تُنتج في الكبد) الذي قد يؤدي إلى إصفرار الجلد وإصفرار بياض العين
- إلهاب أنابيب الكلية
- إطالة زمن تخثر الدم
- فرط نشاط (*hyperactivity*)
- إختلاجات (لدى الأشخاص الذين يتناولون جرعات دوائية مرتفعة من أوجمنتين أو لديهم مشاكل في الكلية)
- لسان أسود يبدو مليء بالشعر.
- طفح جلدي يتسم بحويصلات تتواجد حول قشرة جرح مندمل مركزي أو شبيهة بعقد اللؤلؤ (داء IgA الخطي).

أعراض جانبية التي من شأنها أن تظهر في فحوص الدم أو البول لديك:

- إنخفاض شديد في عدد خلايا الدم البيضاء
- إنخفاض عدد خلايا الدم الحمراء (فقر الدم الإنحلالي)
- بلورات في البول التي تؤدي إلى تضرر شديد في الكلى.

إذا ظهر عرض جانبي، إذا تفاقت إحدى الأعراض الجانبية أو عندما تعاني من عرض جانبي لم يذكر في هذه النشرة، عليك إستشارة الطبيب.

التبليغ عن أعراض جانبية

بالإمكان التبليغ عن أعراض جانبية لوزارة الصحة بواسطة الضغط على الرابط "تبليغ عن أعراض جانبية عقب علاج دوائي" الموجود على الصفحة الرئيسية لموقع وزارة الصحة (www.health.gov.il) الذي يوجهك إلى النموذج المباشر للتبليغ عن أعراض جانبية، أو عن طريق تصفح الرابط:

<https://sideeffects.health.gov.il/>

5. كيفية تخزين الدواء؟

- تجنب التسمم! يجب حفظ هذا الدواء وكل دواء آخر في مكان مغلق بعيداً عن متناول أيدي ومجال رؤية الأطفال و/أو الرضع، وذلك لتفادي إصابتهم بالتسمم. لا تسبب التقيؤ بدون تعليمات صريحة من الطبيب.
- لا يجوز إستعمال الدواء بعد إنقضاء تاريخ الصلاحية (exp. date) الذي يظهر على ظهر العلبة. يشير تاريخ

- الصلاحية إلى اليوم الأخير من نفس الشهر.
- يجب التخزين دون 25 درجة مئوية.
- يجب إستعمال الأقراص المزودة ضمن غلاف من الألومنيوم خلال 30 يوماً من فتح الغلاف.
- يجب التخزين في العلبة الأصلية للحماية من الرطوبة.
- لا يجوز إستعمال الأقراص إذا كانت متشققة أو معطوبة.
- لا يجوز إلقاء الأدوية في المجاري أو في القمامة المنزلية. إستشر الصيدلي حول كيفية التخلص من أدوية لم تعد قيد الإستعمال. تساعد هذه الخطوات في الحفاظ على البيئة.

6. معلومات إضافية

- يحتوي الدواء بالإضافة للمركبات الفعالة أيضاً على:
نواة القرص -
Microcrystalline cellulose, sodium starch glycolate (Type A), magnesium stearate and colloidal anhydrous silica.
الطلاء -
Hypromellose (5 cps, 15 cps), titanium dioxide (E171), macrogol (4000, 6000) and dimeticone.
- كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العلبة:
أوجمنتين 875 ملغ أقراص مطلية لونها ما بين الأبيض وأوف وايت، على شكل كبسولة، مطبوع عليها "AC" وخط للشطر من جانب واحد.
هي معبأة ضمن:
- علب لويحات (بليستر) ضمن علبة كرتون. تحتوي كل علبة كرتون على 14 قرصاً أو 2، 4، 10، 12، 16، 20، 24، 30، 100 أو 500 قرصاً.
أو
- علب اللويحات داخل أغلفة من الألومنيوم، ضمن علبة كرتون. يحتوي الغلاف على كيس ماص للرطوبة. يجب حفظ الكيس الماص للرطوبة داخل الغلاف ولا يجوز بلعه. تحتوي كل علبة كرتون على 14 قرصاً.
من الجائز ألا تسوّق كافة أحجام العلب.

- صاحب الإمتياز: چلاكسوسميثكلاین (إسرائيل) م.ض.، شارع بازل 25، بيتح تكفا.
- المنتج: چلاكسوسميثكلاین تريدينج سيرفيس ليميتد، دبلن، إيرلندا.
- تم تحريرها في تموز 2024.
- رقم سجل الدواء في سجل الأدوية الحكومي في وزارة الصحة: 107-43-28610
- من أجل سهولة وتهوين القراءة، تمت صياغة هذه النشرة بصيغة المذكر. على الرغم من ذلك، فإن الدواء مخصص لكلا الجنسين.
- العلامات التجارية هي بملكية أو بإمتياز مجموعة شركات GSK.
- © 2024 مجموعة شركات GSK أو صاحب الامتياز الخاص بها.

Aug Tab 875 PT v11B